

世界中でファン増加中の「ターボスポーク」をグローバルプライス (US\$21.99)で販売できるようになりました。

前注文をいただいているお取引先様にはお手数、ご迷惑をお掛けいたしますが、発売前ということもあり、店頭でのプライスパリビューが打ち出せるよう変更させていただきます。



## TURBOSPOKE Bicycle Exhaust System

ターボスポーク



パッケージ裏



パッケージ表

見開きパッケージになっています

品番 : 20136  
JAN : 4571277075993  
入数 : 10  
価格 : 1,995 円(税込)

パッケージ内容  
・エグゾーストパイプ  
・モトカード3種  
・カスタムステッカー  
・取付けクランプ  
・取付け用工具

## Specialty Range

ターボスポークはチェーン反対側のステーに取り付ける自転車用マフラーです。専用のカードが回転するホイールスポークに弾かれることによって本物のバイクの排気音のような音が楽しめます。詳しくは「[www.turbospoke.com](http://www.turbospoke.com)」をご覧ください。

\* 取り付けるチェーンステーの断面の直径が12~27mmの自転車に取り付け可能ですが特殊な形状やディスクブレーキ装着車などには取り付けできません。



# TURBOSPOKE

THE BICYCLE EXHAUST SYSTEM

## THE BICYCLE EXHAUST SYSTEM

MAKES YOUR BIKE LOOK AND SOUND LIKE A MOTORBIKE!!

CAUTION THIS PRODUCT IS AWESOME

### TURBOSPOKE Motocard Refill Pack

ターボスポーク専用スペアカード 3 枚入り

ブリスターパッケージ裏



ブリスターパッケージ表



3 種類の音が楽しめます

品番 : 20137  
 JAN : 4571277076006  
 入数 : 60  
 価格 : 315 円 (税込)

パッケージ内容  
 ・モトカード 3 枚  
 T-100 (Like a 100cc)  
 T-250 (Like a 250cc)  
 T-500 (Like a 500cc)

Specialty Range

TURBOSPOKE



# PRODUCT INFORMATION

CONTENTS

セット内容

CLAMP



MOTOCARDS



EXHAUST PIPE



EXHAUST TIP



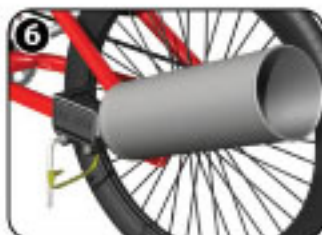
STICKERS



TOOL KIT



## 組立て・取付け方法



1. 以下がTurbopoke™のパーツの構成と取付け部品です。  
クランプ(黒樹脂製)、エグゾースト、リフレクター、プラスティックスペーサー、ゴム製スペーサー、六角レンチ、ナット、ボルト、巻止めピン、TurboPoke™ カード。

2. TurboPoke™ は、自転車チェーンの反対側のフレームに取付けます。フレームのサイズに応じてスペーサーが必要となります。スペーサーを使うことで、クランプをゆるみなくしっかりと取付けられます。

3. ボルトを巻いたときに傾斜しないように、クランプはできるだけフレームの奥方に取付けます。(ピン・フレームにゴム製スペーサーを付け、その上にクランプを取付け、スペーサーと同じ奥方に押しやります)

4. クランプをフレームの穴にナットを通し、クランプをフレームの穴からボルトを通し、六角レンチで締め付けます。

5. クランプを反対側と同様の手順ですが、巻止めピンの先端の輪にボルトを通して、ナットとボルトを締めます。

6. エグゾーストをクランプの差込口に差し込みます。クランプ上面が傾いていないのを確認してから、ボルトをきつく締め、クランプをフレームにしっかりと固定させます。

7. TurboPoke™ カードをクランプ上面に差し込み、巻止めピンで固定します。次にリフレクターをエグゾーストの先端に取付けます。

8. 以上でTurbopoke™の組立て・取付けは完了です。異国の環境に適應を助けないようお楽しみください!

注意： 大人による組立てが必要です。 組立て部品には小さな部品が含まれています。 本製品の梱包からの取出しおよび組立てには注意を要します。



販促用プロモーションビデオ (DVD) ご希望のお客様は無料で提供いたしますのでお声を掛けて下さい。  
販売代理店：FIRSTLANDS INC. Tel.027.260.1320 Fax.027.260.1321